



ARGILLA MEDICINALE

Ultra
per uso interno

Argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale, polvere

Che cos'è l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale e quando si usa?

L'argilla medicinale Luvos® Ultra è loess ed è stata preparata senza alcuna aggiunta. L'argilla medicinale Luvos® Ultra si usa in caso di bruciore di stomaco, iperacidificazione gastrica e diarrea. L'argilla medicinale Luvos® Ultra lega le sostanze tossiche presenti nello stomaco e nell'intestino. La finezza dell'argilla medicinale Luvos® Ultra le conferisce un'ampia superficie totale assicurando la sua capacità di assorbimento delle sostanze tossiche.

Quando non si può usare l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale?

L'argilla medicinale Luvos® Ultra non deve essere assunta se lei ha già avuto una reazione di sensibilità a preparazioni a base di loess. L'argilla medicinale Luvos® Ultra non deve essere utilizzata in caso di insufficienza renale grave. In caso di compromissione della funzionalità renale occorre consultare il medico.

Non usare in caso di diarrea acuta con febbre alta o con presenza di sangue e nei bambini sotto i 2 anni.

INFORMAZIONE DESTINATA AI PAZIENTI

Legga attentamente il foglietto illustrativo, che contiene importanti informazioni.

Questo medicamento le è stato prescritto dal suo medico o le è stato consegnato senza prescrizione medica. Per ottenere il maggior beneficio, usi il medicamento conformemente al foglietto illustrativo o segua le indicazioni del suo medico, del suo farmacista o del suo droghiere. Conservi il foglietto illustrativo per poterlo rileggere all'occorrenza.

Quando è richiesta prudenza nell'uso di l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale?

Poiché l'effettiva proprietà dell'argilla medicinale Luvos® Ultra è assorbire le sostanze tossiche, l'argilla medicinale Luvos® Ultra può assorbire anche medicinali assunti in concomitanza. Tra l'assunzione dell'argilla medicinale Luvos® Ultra e altri medicinali dovrebbe intercorrere pertanto un lasso di tempo il più possibile lungo (circa 2 ore).

Qualora compaiano disturbi acuti o prolungati o in caso di disturbi gastrointestinali di origine non chiara, si dovrebbe consultare un medico. Nel trattamento della diarrea, soprattutto in persone giovani e anziane, la principale misura terapeutica consiste nell'assicurare la reintegrazione di liquidi ed elettroliti.

In linea di massima, negli episodi di diarrea con durata superiore a due giorni, in cui si noti la presenza di sangue o accompagnati da febbre e disturbi circolatori, si deve consultare un medico.

Informi il suo medico, il suo farmacista o il suo droghiere nel caso in cui

- soffre di altre malattie,
- soffre di allergie o
- assume altri medicinali (anche se acquistati di sua iniziativa!) ▶

Si può usare l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale durante la gravidanza o l'allattamento?

In base alle esperienze fatte finora, non sono noti rischi per il bambino se il medicamento è usato correttamente. Tuttavia, non sono mai state eseguite indagini scientifiche sistematiche. Per prudenza dovrebbe rinunciare nella misura del possibile ad assumere medicinali durante la gravidanza e il periodo d'allattamento o chiedere consiglio al proprio medico, farmacista o droghiere.

Come usare l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale?

Gli adulti e gli adolescenti di età superiore a 12 anni assumono 1-2 cucchiaini da tè colmi di argilla medicinale Luvos® Ultra più volte al giorno.

Luvos® Ultra si sospende in ¼ fino a ½ bicchiere d'acqua fredda o calda (anche in acqua minerale o tisana senza zucchero, non latte o bevande caldissime) e si beve a sorsi. Luvos® Ultra si prende di preferenza prima dei pasti o alla sera prima di coricarsi.

Si attenga alla posologia indicata nel foglietto illustrativo o prescritta dal suo medico. Se ritiene che l'azione del medicamento sia troppo debole o troppo forte ne parli al suo medico, al suo farmacista o al suo droghiere.

Quali effetti collaterali può avere l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale?

L'argilla medicinale Luvos® Ultra può provocare una leggera costipazione intestinale. Se osserva effetti collaterali, si rivolga al suo medico, farmacista o droghiere, soprattutto se si tratta di effetti collaterali non descritti in questo foglietto illustrativo.

Di che altro occorre tener conto?

L'argilla medicinale Luvos® Ultra assume con facilità odori. Occorre pertanto conservare la confezione all'asciutto e lontano

da sostanze che emanano forti odori.

Conservare l'argilla medicinale Luvos® Ultra fuori dalla portata dei bambini.

Conservare alla temperatura ambiente (15-25°C). Il medicamento non dev'essere utilizzato oltre la data indicata con „EXP“ sul contenitore.

Il medico, il farmacista o il droghiere possono darle ulteriori informazioni.

Cosa contiene l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale?

Principi attivi

Loess

Sostanze ausiliarie

L'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale non contiene sostanze ausiliarie

Numero dell'omologazione
8909 (Swissmedic)

Dove è ottenibile l'argilla medicinale Luvos® Ultra per uso orale?

Quali confezioni sono disponibili?
Questo è un medicamento in vendita libera.

Argilla medicinale Luvos® Ultra per uso interno, polvere, 380g.

Titolare dell'omologazione

Dr. Dünner AG

CH-6403 Küsnacht am Rigi

Indirizzo postale:

Artherstrasse 60

CH-6405 Immensee

Fabbricante

Heilerde-Gesellschaft

Luvos Just GmbH & Co. KG

Questo foglietto illustrativo è stato controllato l'ultima volta nel febbraio 2020 dall'autorità competente in materia di medicinali (Swissmedic).

CH/U-0121



HEILERDE

Ultra
zum Einnehmen

Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen, Pulver

Was ist Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen und wann wird es angewendet?

Luvos® Heilerde Ultra ist Löss und wurde ohne jede Beimischung aufbereitet. Luvos® Heilerde Ultra wird bei Übersäuerung des Magens, Sodbrennen und Durchfall verwendet. Luvos® Heilerde Ultra bindet Schadstoffe, welche sich in Darm und Magen befinden. Die Feinheit der Luvos® Heilerde Ultra verleiht ihr eine grosse Gesamtoberfläche. Diese Fläche gewährleistet ihr das Aufnahmevermögen für Schadstoffe.

Wann darf Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen nicht angewendet werden?

Luvos® Heilerde Ultra darf nicht eingenommen werden, wenn Sie bereits auf Lösszubereitungen empfindlich reagiert haben.

Bei schwerer Nierenerkrankungen darf Luvos® Heilerde Ultra nicht angewendet werden. Bei eingeschränkter Nierenfunktion sollte der Arzt bzw. die Ärztin um Rat gefragt werden.

INFORMATION FÜR PATIENTINNEN UND PATIENTEN

Lesen Sie diese Packungsbeilage sorgfältig, denn sie enthält wichtige Informationen.

Dieses Arzneimittel haben Sie entweder persönlich von Ihrem Arzt oder Ihrer Ärztin verschrieben erhalten, oder Sie haben es ohne ärztliche Verschreibung bezogen. Wenden Sie das Arzneimittel gemäss Packungsbeilage beziehungsweise nach Anweisung des Arztes, Apothekers oder Drogisten bzw. der Ärztin, Apothekerin oder Drogistin an, um den grössten Nutzen zu haben. Bewahren Sie die Packungsbeilage auf, Sie wollen sie vielleicht später nochmals lesen.

Nicht anwenden bei akutem Durchfall mit hohem Fieber oder Blutbeimengungen sowie bei Kindern unter 2 Jahren.

Wann ist bei der Einnahme von Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen Vorsicht geboten?

Da die eigentliche Eigenschaft von Luvos® Heilerde Ultra die Adsorption von Schadstoffen ist, können von Luvos® Heilerde Ultra auch gleichzeitig eingenommene Arzneimittel absorbiert werden. Zwischen der Einnahme von Luvos® Heilerde Ultra und anderen Arzneimitteln sollte daher ein möglichst grosser Zeitraum liegen (ungefähr 2 Stunden).

Bei Auftreten von akuten oder länger andauernden Beschwerden bzw. unklaren Beschwerden im Magen-Darm-Bereich sollte ein Arzt bzw. eine Ärztin aufgesucht werden. Bei der Behandlung von Durchfall muss, insbesondere bei Heranwachsenden und älteren Menschen, auf Ersatz von Flüssigkeiten und Elektrolyten als wichtigste therapeutische Massnahme geachtet werden. Grundsätzlich ist bei Durchfällen, die länger als zwei Tage anhalten, Blutbeimengungen aufweisen oder mit Fieber und Kreislaufstörungen einhergehen, ein Arzt bzw. eine Ärztin aufzusuchen.

Informieren Sie Ihren Arzt, Apotheker oder Drogisten bzw. Ihre Ärztin, Apo-

thekerin oder Drogistin, wenn Sie

- an andern Krankheiten leiden,
- Allergien haben oder
- andere Arzneimittel (auch selbst gekauft!) einnehmen.

Darf Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen während einer Schwangerschaft oder in der Stillzeit eingenommen werden?

Aufgrund der bisherigen Erfahrungen ist bei bestimmungsgemässer Anwendung kein Risiko für das Kind bekannt. Systematische wissenschaftliche Untersuchungen wurden aber nie durchgeführt. Vorsichtshalber sollten Sie während der Schwangerschaft und Stillzeit möglichst auf Arzneimittel verzichten oder den Arzt, Apotheker oder Drogisten bzw. die Ärztin, Apothekerin oder Drogistin um Rat fragen.

Wie verwenden Sie Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen?

Erwachsene und Jugendliche über 12 Jahren nehmen 1 bis mehrmals täglich 1-2 Teelöffel voll Luvos® Heilerde Ultra ein. Luvos® Heilerde Ultra wird in ¼ bis ½ Glas kaltem oder warmem Wasser (auch in Mineralwasser oder ungesüßtem Kräutertee, jedoch nicht in Milch oder heissen Getränken) aufgeschwemmt und schluckweise eingenommen. Luvos® Heilerde Ultra wird am besten vor dem Essen oder am Abend vor dem Schlafengehen genommen.

Halten Sie sich an die in der Packungsbeilage angegebene oder vom Arzt oder der Ärztin verschriebene Dosierung. Wenn Sie glauben, das Arzneimittel wirke zu schwach oder zu stark, so sprechen Sie mit Ihrem Arzt, Apotheker oder Drogisten bzw. mit Ihrer Ärztin, Apothekerin oder Drogistin.

Welche Nebenwirkungen kann Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen haben?

Luvos® Heilerde Ultra kann leichte Verstopfung verursachen. Wenn Sie Nebenwirkungen bemerken, wenden Sie sich an Ihren Arzt, Apotheker oder Drogisten bzw. Ihre Ärztin, Apothe-

kerin oder Drogistin. Dies gilt insbesondere auch für Nebenwirkungen, die nicht in dieser Packungsbeilage angegeben sind.

Was ist ferner zu beachten?

Luvos® Heilerde Ultra nimmt leicht Gerüche an. Die Packung muss deshalb trocken und nicht in der Nähe von stark riechenden Stoffen aufbewahrt werden.

Ausser Reichweite von Kindern aufbewahren.

Bei Raumtemperatur (15-25°C) lagern. Das Arzneimittel darf nur bis zu dem auf dem Behälter mit „EXP“ bezeichneten Datum verwendet werden.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen Ihr Arzt, Apotheker oder Drogist bzw. Ihre Ärztin, Apothekerin oder Drogistin.

Was ist in Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen enthalten?

Wirkstoffe
Löss.

Hilfsstoffe

Luvos® Heilerde Ultra enthält keine Hilfsstoffe.

Zulassungsnummer
8909 (Swissmedic)

Wo erhalten Sie Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen?

Welche Packungen sind erhältlich?

Dies ist ein freiverkäufliches Arzneimittel. Luvos® Heilerde Ultra zum Einnehmen, Pulver, 380g.

ZulassungsinhaberIn

Dr. Dünner AG
CH-6403 Küssnacht am Rigi
Adresse: Artherstrasse 60
CH-6405 Immensee

HerstellerIn

Heilerde-Gesellschaft
Luvos Just GmbH & Co. KG

Diese Packungsbeilage wurde im Februar 2020 letztmals durch die Arzneimittelbehörde (Swissmedic) geprüft.

CH/U-0121



Luvos®
ADOLF JUSTS
ARGILE MÉDICINALE

Ultra
pour usage interne

Argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne, poudre

Qu'est-ce que l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne et quand doit-elle être utilisée?

L'argile médicinale Luvos® Ultra contient du loess et est préparée sans aucun adjuvant. L'argile médicinale Luvos® Ultra est utilisée en cas de brûlures, d'hyperacidité de l'estomac et de diarrhée. L'argile médicinale Luvos® Ultra fixe les substances nocives présentes dans l'estomac et les intestins. Grâce à sa finesse, l'argile médicinale Luvos® Ultra bénéficie d'une grande surface totale, ce qui lui confère son pouvoir d'absorption des substances nocives.

Quand l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne ne doit-elle pas être utilisée?

L'argile médicinale Luvos® Ultra ne doit pas être prise lorsque vous avez déjà eu une réaction d'hypersensibilité à des préparations à base de loess. L'argile médicinale Luvos® Ultra ne doit pas être utilisée en cas de maladie rénale grave. En cas de troubles réduits de la fonction rénale, il est nécessaire de demander l'avis du médecin.

Ne pas utiliser en cas de diarrhée aiguë

INFORMATION DESTINÉE AUX PATIENTS

Lisez attentivement cette notice d'emballage.

Vous y trouverez tous les renseignements importants concernant ce médicament. Ce médicament vous a été prescrit par votre médecin ou vous a été remis sans ordonnance. Pour en tirer le meilleur bénéfice, veuillez l'utiliser conformément à la notice d'emballage ou, le cas échéant, aux indications de votre médecin, de votre pharmacien ou de votre droguiste. Conservez cette notice d'emballage pour pouvoir la relire plus tard si nécessaire.

avec une forte fièvre ou du sang dans les selles et chez les enfants de moins de 2 ans.

Quelles sont les précautions à observer lors de la prise de l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne?

La qualité principale de l'argile médicinale Luvos® Ultra étant l'absorption de substances nocives, il est possible que des médicaments pris simultanément soient absorbés par l'argile médicinale Luvos® Ultra. Il faut donc respecter un certain délai (env. 2 heures) entre la prise de l'argile médicinale Luvos® Ultra et la prise d'autres médicaments.

Si des troubles aigus ou persistants surviennent ou en cas de troubles d'origine inconnue au niveau gastro-intestinal, il faut consulter un médecin. Dans le traitement de la diarrhée, il faut veiller, notamment chez les adolescents et les personnes âgées, à compenser la perte de liquides et d'électrolytes en tant que principale mesure thérapeutique. En principe, en cas de diarrhées qui durent plus de deux jours, en présence de sang dans les selles ou de fièvre et de troubles circulatoires, il convient de consulter un médecin. Veuillez informer votre médecin, votre pharmacien ou votre droguiste si

- vous souffrez d'une autre maladie,
- vous êtes allergique ou
- vous prenez déjà d'autres médicaments (même en automédication!)

L'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne peut-elle être utilisée pendant la grossesse ou l'allaitement?

Sur la base des expériences faites à ce jour, aucun risque pour l'enfant n'est connu si le médicament est utilisé conformément à l'usage auquel il est destiné. Toutefois, aucune étude scientifique systématique n'a été effectuée. Par mesure de précaution, vous devriez renoncer si possible à prendre des médicaments durant la grossesse et l'allaitement, ou demander l'avis du médecin, du pharmacien ou du droguiste.

Comment utiliser l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne?

Les adultes et les adolescents de plus de 12 ans prennent 1 à plusieurs fois par jour 1-2 cuillères à café pleines d'argile médicinale Luvos® Ultra.

Dissoudre Luvos® Ultra dans ¼ ou ½ verre d'eau froide ou chaude (aussi d'eau minérale ou de tisane non sucrée mais pas de lait ou de boissons très chaudes) et avaler par gorgées. Il est préférable de prendre Luvos® Ultra avant les repas ou le soir avant le coucher.

Veuillez vous conformer au dosage figurant sur la notice d'emballage ou prescrit par votre médecin. Si vous estimez que l'efficacité du médicament est trop faible ou au contraire trop forte, veuillez vous adresser à votre médecin, à votre pharmacien ou à votre droguiste.

Quels effets secondaires l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne peut-elle provoquer?

L'argile médicinale Luvos® Ultra peut provoquer une légère constipation. Si vous remarquez des effets secondaires, veuillez en informer votre médecin, votre pharmacien ou votre droguiste. Ceci vaut en particulier pour les effets secondaires non mentionnés dans cette notice d'emballage.

A quoi faut-il encore faire attention?

L'argile médicinale Luvos® Ultra retient facilement les odeurs. Il faut donc conserver

l'emballage au sec et à l'écart des produits à forte odeur.

Tenir hors de portée des enfants. Conserver à température ambiante (15-25°C). Ce médicament ne doit pas être utilisé au-delà de la date figurant après la mention „EXP“ sur le récipient. Pour de plus amples informations, veuillez vous adresser à votre médecin, à votre pharmacien ou à votre droguiste.

Que contient l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne?

Principes actifs

Loess

Excipients

L'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne ne contient aucun excipient.

Numéro d'autorisation
8909 (Swissmedic)

Où obtenez-vous l'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne?

Quels sont les emballages à disposition sur le marché?

Il s'agit d'un médicament en vente libre. L'argile médicinale Luvos® Ultra pour usage interne, poudre, 380g.

Titulaire de l'autorisation

Dr. Dünner AG
CH-6403 Küssnacht am Rigi
Adresse:
Artherstrasse 60
CH-6405 Immensee

Fabricant

Heilerde-Gesellschaft
Luvos Just GmbH & Co. KG

Cette notice d'emballage a été vérifiée pour la dernière fois en février 2020 par l'autorité de contrôle des médicaments (Swissmedic).

CH/U-0121